



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
20 December 2013
Russian
Original: English

Комиссия по наркотическим средствам

Пятьдесят седьмая сессия

Вена, 13-21 марта 2014 года

Пункт 2 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня и другие
организационные вопросы

Аннотированная предварительная повестка дня

Предварительная повестка дня

1. Выборы должностных лиц
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

Этап заседаний высокого уровня

3. Открытие этапа заседаний высокого уровня
4. Общие прения этапа заседаний высокого уровня: достигнутый прогресс и возникшие трудности в осуществлении Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков
5. Обсуждения за круглым столом этапа заседаний высокого уровня:
 - a) сокращение спроса: сокращение масштабов злоупотребления наркотиками и наркозависимости на основе всеобъемлющего подхода;
 - b) сокращение предложения: сокращение незаконного предложения наркотиков, контроль над прекурсорами и стимуляторами амфетаминового ряда и международное сотрудничество в деле искоренения незаконного культивирования растений, используемых для производства наркотических средств и психотропных веществ, и в области альтернативного развития;



- с) международное сотрудничество: противодействие отмыванию денежных средств и расширение сотрудничества в правоохранительной области
- 6. Итоги этапа заседаний высокого уровня
- 7. Закрытие этапа заседаний высокого уровня

Нормативный сегмент

- 8. Обсуждения в группах
- 9. Осуществление Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков: последующие меры по итогам проведенного Комиссией по наркотическим средствам обзора на высоком уровне в связи со специальной сессией Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков, которая будет проведена в 2016 году
- 10. Осуществление договоров о международном контроле над наркотиками:
 - а) вызовы и будущая работа Комиссии по наркотическим средствам и Всемирной организации здравоохранения в связи с обзором веществ для возможной разработки рекомендаций в отношении их списочного статуса;
 - б) изменения в сфере применения контроля над веществами;
 - с) Международный комитет по контролю над наркотиками;
 - д) международное сотрудничество с целью обеспечить наличие наркотических средств и психотропных веществ для использования в медицинских и научных целях, не допуская при этом их утечки;
 - е) другие вопросы, возникающие в связи с договорами о международном контроле над наркотиками
- 11. Положение в области незаконного оборота наркотиков в мире и рекомендации вспомогательных органов Комиссии

Оперативный сегмент

- 12. Директивные указания программе по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и укрепление программы по наркотикам и роли Комиссии по наркотическим средствам как ее руководящего органа, включая административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления:
 - а) работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и директивные указания;
 - б) роль Комиссии как руководящего органа программы по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности:

- i) укрепление программы по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности;
- ii) административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления

* * *

- 13. Предварительная повестка дня пятьдесят восьмой сессии Комиссии
- 14. Прочие вопросы
- 15. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят седьмой сессии.

Аннотации

1. Выборы должностных лиц

В разделе I своей резолюции 1999/30 Экономический и Социальный Совет постановил, чтобы начиная с 2000 года Комиссия по наркотическим средствам в конце каждой своей сессии избирала бюро на следующую сессию и поощряла его к тому, чтобы оно играло активную роль в подготовке очередных, а также межсессионных совещаний Комиссии, с тем чтобы Комиссия могла обеспечивать непрерывное и действенное директивное руководство программой по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН).

В соответствии с резолюцией 1999/30 Совета и правилом 15 правил процедуры функциональных комиссий Совета Комиссия в конце своей возобновленной пятьдесят шестой сессии 13 декабря 2013 года открыла свою пятьдесят седьмую сессию с единственной целью избрания своего бюро для этой сессии. На этом заседании Комиссия избрала Председателя, трех заместителей Председателя и Докладчика.

С учетом ротации должностей на основе принципа регионального распределения должностными лицами пятьдесят седьмой сессии Комиссии от соответствующих региональных групп избраны следующие лица:

<i>Должность</i>	<i>Региональная группа</i>	<i>Должностное лицо</i>
Председатель	Группа государств Африки	Халед Абдельрахман Шамаа (Египет)
Первый заместитель Председателя	Группа государств Азии и района Тихого океана	Байраkitиябха Махидол (Таиланд)
Второй заместитель Председателя	Группа государств Восточной Европы	Балаж Чудаи (Венгрия)
Третий заместитель Председателя	Группа государств Западной Европы и других государств	Кармен Бухан Фрейре (Испания)
Докладчик	Группа государств Латинской Америки и Карибского бассейна	Гонсало Сервера Мартинес (Мексика)

В соответствии с резолюцией 1991/39 Совета и сложившейся практикой для оказания помощи Председателю Комиссии в решении организационных вопросов создается группа в составе председателей пяти региональных групп, Председателя Группы 77 и Китая и представителя или наблюдателя от государства, выполняющего функции Председателя Европейского союза. Вместе с должностными лицами эта группа входит в состав расширенного бюро, предусмотренного в резолюции 1991/39.

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

В своей резолюции 1999/30 Экономический и Социальный Совет постановил, что нормативные функции Комиссии должны быть отделены от ее роли руководящего органа программы по наркотикам УНП ООН и что с этой целью структура повестки дня Комиссии должна состоять из следующих двух разных сегментов:

а) нормативного сегмента, в рамках которого Комиссия будет выполнять свои договорные и нормативные функции, включая задачи, возложенные на нее Генеральной Ассамблеей и Советом, и заниматься актуальными вопросами контроля над наркотиками;

б) оперативного сегмента, в рамках которого Комиссия будет выполнять свою роль руководящего органа программы по наркотикам Управления и рассматривать вопросы, касающиеся обеспечения директивного руководства деятельностью Управления.

Структура предварительной повестки дня пятьдесят седьмой сессии Комиссии соответствует резолюции 1999/30 Экономического и Социального Совета.

В правиле 7 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета предусмотрено, что в начале каждой сессии Комиссия утверждает повестку дня данной сессии на основе предварительной повестки дня.

В своем решении 2013/249 Совет принял к сведению доклад Комиссии о работе ее пятьдесят шестой сессии и одобрил предварительную повестку дня пятьдесят седьмой сессии Комиссии.

На своей возобновленной пятьдесят шестой сессии Комиссия приняла решение провести пятьдесят седьмую сессию 13-21 марта 2014 года, а 12 марта 2014 года провести предсессионные консультации.

Проекты резолюций должны быть представлены как можно раньше, с тем чтобы в ходе предсессионных консультаций можно было провести плодотворные обсуждения. В соответствии с решением 55/1 Комиссии проекты резолюций должны быть представлены не позднее, чем за четыре недели до начала сессии, т.е. до полудня четверга, 13 февраля 2014 года.

После утверждения повестки дня Комиссия, возможно, пожелает установить расписание заседаний и принять решение об организации работы пятьдесят седьмой сессии. Предложение по организации работы изложено в приложении к настоящему документу.

Документация

Аннотированная предварительная повестка дня (E/CN.7/2014/1)

Этап заседаний высокого уровня

3. Открытие этапа заседаний высокого уровня

В своей резолюции 1999/30 Экономический и Социальный Совет рекомендовал, чтобы Комиссия созывала, когда это необходимо, сегменты своих сессий министерского уровня с целью сосредоточения внимания на конкретных темах, касающихся принятия последующих мер в связи с двадцатой специальной сессией Генеральной Ассамблеи.

Во исполнение своих резолюций 45/7, 50/12 и 51/4 Комиссия проводила этап заседаний на уровне министров на своей сорок шестой сессии в 2003 году и этап заседаний высокого уровня на своей пятьдесят второй сессии в 2009 году в целях обзора и оценки достигнутого государствами-членами прогресса и трудностей, с которыми они столкнулись, в достижении целей и выполнении задач, поставленных в Политической декларации, принятой Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии (резолюция S-20/2 Генеральной Ассамблеи, приложение).

В Политической декларации и Плане действий по налаживанию международного сотрудничества с целью выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков, принятых в ходе этапа заседаний высокого уровня пятьдесят второй сессии Комиссии и Ассамблеей в ее резолюции 64/182, государства – члены Организации Объединенных Наций постановили, что Комиссии на ее пятьдесят седьмой сессии в 2014 году следует провести этап заседаний высокого уровня для обзора хода осуществления государствами-членами Политической декларации и ее Плана действий.

В своей резолюции 53/16 Комиссия просила Директора-исполнителя УНП ООН на основе ответов на вопросник к ежегодным докладам, представляемых государствами-членами, готовить и представлять Комиссии на двухгодичной основе единый доклад о принимаемых мерах по осуществлению Политической декларации и Плана действий, который должен быть в первый раз рассмотрен Комиссией на ее пятьдесят пятой сессии в 2012 году.

В своей резолюции 67/193 Ассамблея вновь призвала государства своевременно принимать необходимые меры для осуществления мероприятий и реализации целей и задач, предусмотренных в Политической декларации и Плане действий.

В своей резолюции 56/12 Комиссия постановила, что обзор на высоком уровне прогресса, достигнутого в осуществлении государствами-членами Политической декларации и Плана действий, будет проведен в рамках пятьдесят седьмой сессии Комиссии в 2014 году в течение двух дней, выделенных в дополнение к пяти дням, обычно предусмотренным для очередных сессий Комиссии в первом полугодии.

Также в своей резолюции 56/12 Комиссия постановила, что обзор на высоком уровне будет посвящен теме "Достигнутый прогресс и возникшие

трудности в осуществлении Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков".

Комиссия также постановила, что в среднесрочном обзоре, включая межсессионные заседания, будут приняты во внимание вклады государств-членов, а также:

а) доклад Директора-исполнителя УНП ООН о мерах, принятых государствами-членами по осуществлению Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков (E/CN.7/2012/14 и Corr.1), рассмотренный Комиссией на ее пятьдесят пятой сессии;

б) итоги тематических обсуждений Комиссии за круглым столом, проходивших на ее пятьдесят третьей – пятьдесят шестой сессиях;

с) соответствующие исследования и доклады УНП ООН, Международного комитета по контролю над наркотиками, вспомогательных органов Комиссии и других соответствующих учреждений Организации Объединенных Наций;

д) другая соответствующая информация о мировой проблеме наркотиков, полученная от соответствующих международных и региональных организаций;

е) другая соответствующая информация о мировой проблеме наркотиков, полученная от гражданского общества и частного сектора.

Кроме того, Комиссия призвала участников обзора на высоком уровне принять во внимание работу региональных совещаний руководителей национальных учреждений по обеспечению соблюдения законов о наркотиках, в частности инициативы, которые могли бы содействовать развитию сотрудничества в области обеспечения соблюдения законов о наркотиках.

Генеральная Ассамблея в своей резолюции 68/197 приняла к сведению резолюцию 56/12 Комиссии, предложила государствам-членам и наблюдателям принять активное и соответствующее участие в этапе заседаний, посвященных обзору на высоком уровне, и отметила, что итоговый документ обзора на высоком уровне будет представлен через Совет Ассамблеи для его рассмотрения в связи со специальной сессией Ассамблеи, посвященной мировой проблеме наркотиков, которая будет проведена в 2016 году.

Все упомянутые документы и информация, предоставленные учреждениями Организации Объединенных Наций, международными и региональными организациями, гражданским обществом и частным сектором во исполнение резолюции 56/12 Комиссии, а также рекомендации, вынесенные региональными совещаниями руководителей национальных учреждений по обеспечению соблюдения законов о наркотиках, размещены на веб-сайте пятьдесят седьмой сессии Комиссии (www.unodc.org/unodc/en/commissions/CND/session/session-57.html).

Участникам этапа заседаний высокого уровня будет представлен доклад Директора-исполнителя за двухгодичный период о принимаемых государствами-членами мерах по осуществлению Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества с целью выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков (E/CN.7/2014/7).

Участникам этапа заседаний высокого уровня будет также представлен документ о вкладе Директора-исполнителя УНП ООН в проведение на высоком уровне обзора хода осуществления Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков (UNODC/ED/2014/1).

4. Общие прения этапа заседаний высокого уровня: достигнутый прогресс и возникшие трудности в осуществлении Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков

В своей резолюции 56/12 Комиссия постановила, что обзор на высоком уровне будет включать общие прения по теме "Достигнутый прогресс и возникшие трудности в осуществлении Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков".

На своей возобновленной пятьдесят шестой сессии Комиссия по рекомендации расширенного бюро одобрила изложенные в документе E/CN.7/2014/13 организационные мероприятия в отношении проведения общих прений.

Документация

Записка Секретариата об организации этапа заседаний высокого уровня пятьдесят седьмой сессии Комиссии по наркотическим средствам (E/CN.7/2014/13)

Доклад Директора-исполнителя о мерах, принимаемых государствами-членами по осуществлению Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков (E/CN.7/2014/7)

Вклад Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности в проведение на высоком уровне обзора хода осуществления Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков, который будет проведен Комиссией по наркотическим средствам в 2014 году (UNODC/ED/2014/1)

5. Обсуждения за круглым столом этапа заседаний высокого уровня

- а) сокращение спроса: сокращение масштабов злоупотребления наркотиками и наркозависимости на основе всеобъемлющего подхода**
- б) сокращение предложения: сокращение незаконного предложения наркотиков, контроль над прекурсорами и стимуляторами амфетаминового ряда и международное сотрудничество в деле искоренения незаконного культивирования растений, используемых для производства наркотических средств и психотропных веществ, и в области альтернативного развития**
- с) международное сотрудничество: противодействие отмыванию денежных средств и расширение сотрудничества в правоохранительной области**

Комиссия в своей резолюции 56/12 постановила, что обзор на высоком уровне будет также включать обсуждения за круглым столом по трем главным составляющим Плана действий (сокращение спроса и связанные с этим меры; сокращение предложения и связанные с этим меры; и противодействие отмыванию денег и расширение сотрудничества в правоохранительной области с целью укрепления международного сотрудничества).

На своей возобновленной пятьдесят шестой сессии Комиссия по рекомендации расширенного бюро одобрила изложенные в документе E/CN.7/2014/13 организационные мероприятия в отношении обсуждений за круглым столом.

Документация

Записка Секретариата об организации этапа заседаний высокого уровня пятьдесят седьмой сессии Комиссии по наркотическим средствам (E/CN.7/2014/13)

6. Итоги этапа заседаний высокого уровня

В своей резолюции 56/12 Комиссия приняла решение о том, что по завершении обзора на высоком уровне будет принято краткое совместное заявление министров, в котором на основе оценки прогресса, достигнутого в осуществлении государствами-членами Политической декларации и Плана действий, будут определены достижения, трудности и первоочередные задачи для последующих действий в рамках трех конвенций о международном контроле над наркотиками и других соответствующих документов Организации Объединенных Наций.

Комиссия также приняла решение о том, что итоги обзора на высоком уровне будут представлены Генеральной Ассамблее для рассмотрения в связи, в частности, со специальной сессией Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков, которая будет проведена в 2016 году.

Ожидается, что в ходе этапа заседаний высокого уровня будет принято совместное заявление министров и приняты к сведению главные итоги обсуждений за круглым столом.

7. Закрытие этапа заседаний высокого уровня

Этап заседаний высокого уровня будет объявлен закрытым по завершении рассмотрения Комиссией пункта 6 повестки дня.

Нормативный сегмент

8. Обсуждения в группах

На своей возобновленной пятьдесят шестой сессии Комиссия на основе рекомендации расширенного бюро в отношении пункта 8 предварительной повестки дня пятьдесят седьмой сессии приняла решение провести в рамках двух групп обсуждения с участием экспертов, назначенных различными региональными группами. Такой формат соответствует подходу, избранному Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию в соответствии с ее решением 18/1.

В отношении основной направленности упомянутых обсуждений в группах Комиссия не смогла достичь консенсуса и приняла решение дополнительно обсудить этот вопрос в ходе межсессионного периода.

9. Осуществление Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков: последующие меры по итогам проведенного Комиссией по наркотическим средствам обзора на высоком уровне в связи со специальной сессией Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков, которая будет проведена в 2016 году

В Политической декларации государства-члены взяли на себя обязательство эффективно осуществлять Политическую декларацию и ее План действий на основе активного международного сотрудничества во взаимодействии с соответствующими региональными и международными организациями при полном содействии со стороны международных финансовых институтов и других соответствующих учреждений и в сотрудничестве с гражданским обществом, включая неправительственные организации, а также частным и государственным секторами, и раз в два года представлять Комиссии по наркотическим средствам доклад об усилиях, направленных на полное осуществление Политической декларации и Плана действий, а также сочли необходимым, чтобы Комиссия включала в свою повестку дня отдельный пункт, касающийся мер по выполнению Политической декларации и Плана действий. На своей возобновленной пятьдесят шестой сессии Комиссия постановила в дополнение к пункту об осуществлении Политической декларации и Плана действий включить следующее: Последующие меры по итогам проведенного Комиссией по наркотическим средствам обзора на высоком уровне в связи со специальной сессией Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков, которая будет проведена в 2016 году.

Во исполнение пункта 40 Политической декларации государства-члены рекомендовали Экономическому и Социальному Совету посвятить рассмотрению темы, касающейся мировой проблемы наркотиков, этап заседаний высокого уровня, а также рекомендовали Генеральной Ассамблее

провести специальную сессию для рассмотрения мировой проблемы наркотиков.

В рамках осуществления пункта 40 Политической декларации Ассамблея в своей резолюции 67/193 постановила созвать в начале 2016 года, по завершении обзора на высоком уровне осуществления государствами Политической декларации и Плана действий, специальную сессию Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков. Ассамблея постановила также, что на этой специальной сессии будет рассмотрен ход осуществления Политической декларации и Плана действий, включая оценку достижений и проблем в области борьбы с мировой проблемой наркотиков, в рамках трех конвенций о международном контроле над наркотиками и других соответствующих документов Организации Объединенных Наций, и что она проведет специальную сессию и процесс подготовки к ней в рамках имеющихся ресурсов.

В декабре 2013 года Ассамблея в своей резолюции 68/197 о международном сотрудничестве в решении мировой проблемы наркотиков просила Комиссию в качестве органа Организации Объединенных Наций, несущего главную ответственность за вопросы контроля над наркотиками, начать процесс подготовки к специальной сессии, в том числе посредством представления предложений, разработанных на пятьдесят седьмой и пятьдесят восьмой сессиях Комиссии, через Экономический и Социальный Совет для поддержки подготовительного процесса, включая представление информации о прогрессе, достигнутом в осуществлении Политической декларации и Плана действий, которые будут рассматриваться Генеральной Ассамблеей начиная с ее шестьдесят девятой сессии.

В дополнение ко второму докладу Директора-исполнителя за двухгодичный период о мерах, принимаемых государствами-членами по осуществлению Политической декларации и Плана действий (E/CN.7/2014/7), на рассмотрение Комиссии будет представлен ряд документов, в том числе доклады Секретариата о положении в области злоупотребления наркотиками в мире и о положении в области незаконного оборота наркотиков в мире (E/CN.7/2014/3 и E/CN.7/2014/4).

Обращается также внимание на резолюцию 54/9 Комиссии о повышении качества и расширении возможностей мониторинга для сбора, представления и анализа данных о мировой проблеме наркотиков и принятия мер по борьбе с ней, в которой Комиссия просила Директора-исполнителя включать в ежегодные доклады Секретариата о положении в области злоупотребления наркотиками в мире и о положении в области незаконного оборота наркотиков в мире, представляемые Комиссии, обзор мер и мероприятий УНП ООН, направленных на повышение научного качества его механизмов отчетности и увеличение помощи государствам-членам в расширении их возможностей в области сбора и анализа данных.

Сокращение спроса и связанные с этим меры

В своей резолюции 53/16 Комиссия просила Директора-исполнителя и далее представлять ей ежегодные доклады о тенденциях в области злоупотребления наркотиками и незаконного предложения наркотиков в мире в

соответствии с мандатами в отношении отчетности, которые предусмотрены Единой конвенцией о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года, и Конвенцией о психотропных веществах 1971 года. Доклад Секретариата о положении в области злоупотребления наркотиками в мире содержится в документе E/CN.7/2014/3.

В своей резолюции 56/14 об укреплении международного сотрудничества в принятии мер в отношении немедицинского использования трамадола и злоупотребления им, его незаконного изготовления, а также незаконного распространения на национальном и международном уровнях Комиссия настоятельно призвала государства-члены, УНП ООН, Всемирную организацию здравоохранения (ВОЗ), Международный комитет по контролю над наркотиками и другие организации делиться и обмениваться информацией об этих новых тенденциях, особенно о формах немедицинского использования и злоупотребления, о рисках для здоровья населения, о результатах судебно-экспертного анализа и правовых нормах, касающихся наркотиков. Информация о достигнутом прогрессе в осуществлении указанных в этой резолюции мероприятий будет представлена Комиссии в докладе Секретариата о положении в области злоупотребления наркотиками в мире (E/CN.7/2014/3).

Во исполнение резолюции 51/14 Комиссии о поощрении координации деятельности и согласованности решений Комиссии по наркотическим средствам и Программного координационного совета Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНЭЙДС) УНП ООН препроводило секретариату Программного координационного совета доклад о работе пятьдесят шестой сессии Комиссии, в котором содержатся соответствующие резолюции. Во исполнение этой же резолюции соответствующие решения Программного координационного совета ЮНЭЙДС препровождаются Комиссии в записке Секретариата о поощрении координации деятельности и согласованности решений Комиссии по наркотическим средствам и Программного координационного совета ЮНЭЙДС (E/CN.7/2014/11).

В своей резолюции 56/6 Комиссия просила УНП ООН продолжать ежегодно информировать государства-члены о мерах, принимаемых с целью добиться сокращения вдвое к 2015 году показателей передачи ВИЧ-инфекции среди лиц, употребляющих наркотики, и особенно лиц, употребляющих наркотики путем инъекций. Информация об осуществлении этой резолюции содержится в докладе Директора-исполнителя о деятельности УНП ООН (E/CN.7/2014/2-E/CN.15/2014/2). Комиссии будет представлен доклад Директора-исполнителя об осуществлении резолюции 49/4 о принятии мер в связи с распространением ВИЧ/СПИДа и других передаваемых через кровь болезней среди лиц, употребляющих наркотики (E/CN.7/2014/12).

В своей резолюции 55/10 о содействии осуществлению основанных на фактических данных стратегий и программ предупреждения потребления наркотиков Комиссия настоятельно призвала УНП ООН продолжать собирать информацию о национальном и международном опыте и передовой практике, обеспечивать доступ к информации о мероприятиях и средствах профилактики, основанных на фактических данных, и предоставлять государствам, по их просьбе и при условии наличия внебюджетных ресурсов,

рекомендации и помощь в разработке стратегий и программ для обеспечения учета этого успешного опыта. Информация об осуществлении этой резолюции содержится в докладе Директора-исполнителя о деятельности УНП ООН (E/CN.7/2014/2-E/CN.15/2014/2).

В своей резолюции 55/2 о содействии осуществлению программ, направленных на лечение, реабилитацию и реинтеграцию наркозависимых лиц, освободившихся из мест заключения, Комиссия просила УНП ООН включить ориентированные на реабилитацию и реинтеграцию модули для наркозависимых лиц, освобождающихся из мест заключения, в свои соответствующие программы технической помощи и подготовки кадров, направленные на содействие укреплению здоровья и повышению социального благополучия отдельных лиц, семей и общин, и представить Комиссии на ее пятьдесят седьмой сессии доклад об осуществлении этой резолюции. Секретариат представит устную информацию о ходе осуществления этой резолюции.

Сокращение предложения и связанные с этим меры

Комиссии будет представлен доклад Секретариата о положении в области незаконного оборота наркотиков в мире (E/CN.7/2014/4), включающий также информацию об осуществлении резолюции 53/16, в которой Комиссия просила Директора-исполнителя и далее представлять ей ежегодные доклады о тенденциях в области злоупотребления наркотиками и незаконного предложения наркотиков в мире.

Тема содействия обмену опытом и знаниями в области криминалистического профилирования наркотиков во исполнение просьбы, содержащейся в резолюции 56/5, включена в ежегодный доклад Секретариата о положении в области незаконного оборота наркотиков в мире (E/CN.7/2014/4). В своей резолюции 56/3 об укреплении международного сотрудничества в борьбе с незаконным оборотом опиатов афганского происхождения на основе постоянной и активной поддержки инициативы "Парижский пакт" Комиссия просила УНП ООН, при условии наличия внебюджетных средств, представлять Комиссии на регулярной ежегодной основе доклады о достигнутом прогрессе и мерах, принятых в рамках осуществления четвертого этапа инициативы "Парижский пакт". Комиссии будет представлен для рассмотрения доклад об укреплении международного сотрудничества в борьбе с незаконным оборотом опиатов афганского происхождения на основе постоянной и активной поддержки инициативы "Парижский пакт" (E/CN.7/2014/14).

Борьба с отмыванием денег и расширение сотрудничества в правоохранительной области с целью укрепления международного сотрудничества

По рекомендации Комиссии Экономический и Социальный Совет в своем решении 2009/248 постановил включать в предварительную повестку дня сессий Комиссии, начиная с ее пятьдесят третьей сессии, отдельный пункт, посвященный борьбе с отмыванием денег и расширению сотрудничества в правоохранительной области, с тем чтобы отразить в ней тематическую структуру Политической декларации и Плана действий. В рамках этого

подпункта государства-члены получают возможность представить информацию о мерах, принятых с целью выполнения соответствующих частей Политической декларации и, в частности, разделов Е и F Плана действий.

Документация

Доклад Секретариата о положении в области злоупотребления наркотиками в мире (E/CN.7/2014/3)

Доклад Секретариата о положении в области незаконного оборота наркотиков в мире (E/CN.7/2014/4)

Доклад Директора-исполнителя о деятельности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (E/CN.7/2014/2-E/CN.15/2014/2)

Записка Секретариата о содействии обеспечению координации деятельности и согласованности решений Комиссии по наркотическим средствам и Программного координационного совета Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (E/CN.7/2014/11)

Доклад Директора-исполнителя о принятии мер в связи с распространением ВИЧ/СПИДа и других передаваемых через кровь болезней среди лиц, употребляющих наркотики (E/CN.7/2014/12)

Доклад Директора-исполнителя об укреплении международного сотрудничества в борьбе с незаконным оборотом опиатов афганского происхождения на основе постоянной и активной поддержки инициативы "Парижский пакт" (E/CN.7/2014/14)

10. Осуществление договоров о международном контроле над наркотиками

В рамках пункта 10 Комиссии предлагается выполнить свои договорные функции в соответствии с положениями различных статей договоров о международном контроле над наркотиками.

а) Вызовы и будущая работа Комиссии по наркотическим средствам и Всемирной организации здравоохранения в связи с обзором веществ для возможной разработки рекомендаций в отношении их списочного статуса

На своей пятьдесят шестой сессии Комиссия постановила включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят седьмой сессии дополнительный подпункт в рамках пункта 10 под названием "Вызовы и будущая работа Комиссии по наркотическим средствам и Всемирной организации здравоохранения в связи с обзором веществ для возможной разработки рекомендаций в отношении их списочного статуса" в целях оказания государствам-членам помощи в применении существующих процедур определения списочного статуса веществ, предусмотренных в трех конвенциях о международном контроле над наркотиками.

В подготовленной Секретариатом записке по этому вопросу представлена информация о соответствующих положениях конвенций о международном контроле над наркотиками в целях возможного включения соответствующих

веществ в списки, о проблемах, возникших в ходе обзора веществ, и о возможных вариантах последующей деятельности. В докладе содержатся также рекомендации для рассмотрения Комиссией (E/CN.7/2014/10).

В этой записке Секретариат опирается на результаты консультаций экспертов по новым психоактивным веществам, проходивших в Вене 3-5 сентября 2013 года, которые были организованы во исполнение резолюции 55/1 Комиссии о развитии международного сотрудничества в деле реагирования на проблемы, создаваемые новыми психоактивными веществами; в этой резолюции Комиссия просила УНП ООН обмениваться информацией о новых психоактивных веществах в надлежащих случаях с соответствующими международными организациями и рамочными структурами глобального и регионального сотрудничества, включая Международный комитет по контролю над наркотиками, ВОЗ, Международную организацию уголовной полиции (Интерпол) и Всемирную таможенную организацию.

b) Изменения в сфере применения контроля над веществами

Никаких рекомендаций в соответствии со статьей 3 Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года, представлено не было.

Никаких рекомендаций в соответствии со статьей 2 Конвенции о психотропных веществах 1971 года представлено не было.

В соответствии с пунктом 13 статьи 12 Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года Комиссии надлежит периодически проводить обзор адекватности и соответствия Таблицы I и Таблицы II Конвенции. В соответствии с пунктом 2 статьи 12 этой конвенции Международный комитет по контролю над наркотиками уведомил Генерального секретаря о том, что Комитет рекомендовал включить альфа-фенилацетоацетонитрил (АФААН) в Таблицу I Конвенции 1988 года. В записке от 8 марта 2013 года Генеральный секретарь препроводил эту рекомендацию и оценку Комитета и предложил правительствам в соответствии с пунктом 3 статьи 12 Конвенции 1988 года представить свои замечания в отношении возможного включения АФААН в Таблицу I Конвенции.

Комиссии будет представлена записка Секретариата о сфере применения контроля над веществами (E/CN.7/2014/9).

c) Международный комитет по контролю над наркотиками

В соответствии с положениями договоров о международном контроле над наркотиками Экономическому и Социальному Совету через Комиссию представляется годовой доклад Международного комитета по контролю над наркотиками. Комиссия может высказывать в отношении этого доклада такие замечания, которые она сочтет целесообразными. Кроме того, согласно статье 8 Конвенции 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года, статье 17 Конвенции 1971 года и статье 21 Конвенции 1988 года Комиссия может обращать внимание Комитета на любые вопросы, которые могут иметь отношение к функциям Комитета. Комиссии будет представлен доклад Комитета за 2013 год (E/INCB/2013/1).

Согласно пункту 13 статьи 12 Конвенции 1988 года Комитет обязан ежегодно сообщать Комиссии о выполнении этой статьи. В соответствии с недавно установившейся практикой Комиссии предлагается рассмотреть доклад Комитета за 2013 год о выполнении статьи 12 Конвенции 1988 года (E/INCB/2013/4) одновременно с основным докладом Комитета за 2013 год (E/INCB/2013/1).

d) Международное сотрудничество с целью обеспечить наличие наркотических средств и психотропных веществ для использования в медицинских и научных целях, не допуская при этом их утечки

До сведения Секретариата не было доведено никаких вопросов, которые требовали бы рассмотрения в рамках этого пункта повестки дня, и в настоящее время никакой документации по этому пункту не предусмотрено.

e) Другие вопросы, возникающие в связи с договорами о международном контроле над наркотиками

Комиссии будет представлено для ознакомления последнее издание публикации "*Competent National Authorities under the International Drug Control Treaties*" (Компетентные национальные органы, действующие на основании договоров о международном контроле над наркотиками) (ST/NAR.3/2013/1), содержащее необходимые сведения для содействия налаживанию сотрудничества между компетентными национальными органами, которые уполномочены выдавать свидетельства и разрешения на ввоз и вывоз наркотических средств и психотропных веществ и которые осуществляют регулирование или обеспечивают принятие национальных мер контроля над прекурсорами и основными химическими веществами в соответствии с договорами о международном контроле над наркотиками. Чтобы облегчить электронный доступ к информации, содержащейся в этой публикации, УНП ООН создало онлайн-справочник, разместив его на своем веб-сайте (www.unodc.org/comprauth_dct/en/index.html). Доступ к этому справочнику имеют лишь компетентные национальные органы, которые прошли регистрацию и получили пароль.

Документация

Доклад Директора-исполнителя о деятельности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (E/CN.7/2014/2-E/CN.15/2014/2)

Записка Секретариата об изменениях в сфере применения контроля над веществами (E/CN.7/2014/9)

Записка Секретариата о вызовах и будущей работе в связи с обзором веществ для возможной разработки рекомендаций в отношении их списочного статуса (E/CN.7/2014/10)

Доклад Международного комитета по контролю над наркотиками за 2013 год (E/INCB/2013/1)

Прекурсоры и химические вещества, часто используемые при незаконном изготовлении наркотических средств и психотропных веществ: доклад Международного комитета по контролю над наркотиками за 2013 год о

выполнении статьи 12 Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года (E/INCB/2013/4)

Competent National Authorities under the International Drug Control Treaties (ST/NAR.3/2013/1)

Report on the expert consultations on new psychoactive substances, held in Vienna from 3 to 5 September 2013 (E/CN.7/2014/CRP.1)

Updated information provided by the International Narcotics Control Board on the implementation of Commission on Narcotic Drugs resolutions 49/6 on listing of ketamine as a controlled substance and 50/3 on responding to the threat posed by the abuse and diversion of ketamine (E/CN.7/2014/CRP.2)

Note by the Secretariat on other matters arising from the international drug control treaties (E/CN.7/2014/CRP.3)

11. Положение в области незаконного оборота наркотиков в мире и рекомендации вспомогательных органов Комиссии

В своей резолюции 61/183 Генеральная Ассамблея просила УНП ООН включать в свой доклад о незаконном обороте наркотиков обновленную, объективную и всестороннюю оценку мировых тенденций в области незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ и их транзита, включая информацию об используемых методах и маршрутах, и рекомендовать пути и средства повышения способности государств, по территории которых проходят такие маршруты, решать проблему наркотиков во всех ее аспектах. Доклад Секретариата о положении в области незаконного оборота наркотиков в мире содержится в документе E/CN.7/2014/4.

В своей резолюции 68/197 о международном сотрудничестве в решении мировой проблемы наркотиков Генеральная Ассамблея призвала совещания руководителей национальных учреждений по обеспечению соблюдения законов о наркотиках и Подкомиссии по незаконному обороту наркотиков на Ближнем и Среднем Востоке и связанным с этим вопросам продолжать вносить вклад в укрепление регионального и международного сотрудничества. Комиссии будет представлена информация о последних тенденциях в области незаконного оборота наркотиков в мире, в том числе об используемых методах и маршрутах и о результатах совещаний ее вспомогательных органов, достигнутых после пятидесятой шестой сессии. Комиссии предлагается рассмотреть рекомендации, вынесенные на десятом Совещании руководителей национальных учреждений по обеспечению соблюдения законов о наркотиках стран Европы, которое проходило в Вене 2-5 июля 2013 года; двадцать третьем Совещании руководителей национальных учреждений по обеспечению соблюдения законов о наркотиках стран Африки, которое проходило в Аддис-Абебе 16-20 сентября 2013 года; двадцать третьем Совещании руководителей национальных учреждений по обеспечению соблюдения законов о наркотиках стран Латинской Америки и Карибского бассейна, которое проходило в Кито 30 сентября – 4 октября 2013 года; тридцать седьмом Совещании руководителей национальных учреждений по обеспечению соблюдения законов о наркотиках стран Азии и района Тихого океана, которое проходило в Бангкоке 21-24 октября 2013 года; и сорок восьмой сессии

Подкомиссии, которая проходила в Вене 25-28 ноября 2013 года, с целью принятия необходимых последующих мер. Доклад Секретариата о мерах, принятых вспомогательными органами Комиссии, содержится в документе E/CN.7/2014/5.

Документация

Доклад Секретариата о положении в области незаконного оборота наркотиков в мире (E/CN.7/2014/4)

Доклад Секретариата о мерах, принятых вспомогательными органами Комиссии по наркотическим средствам (E/CN.7/2014/5)

Оперативный сегмент

12. Директивные указания программе по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и укрепление программы по наркотикам и роли Комиссии по наркотическим средствам как ее руководящего органа, включая административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления:

- a) работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и директивные указания;
- b) роль Комиссии как руководящего органа программы по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности:
 - i) укрепление программы по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности;
 - ii) административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления

В разделе I своей резолюции 1999/30 Экономический и Социальный Совет постановил, что структура повестки дня Комиссии должна состоять из двух разных сегментов, включая оперативный сегмент, в рамках которого Комиссия будет выполнять свою роль руководящего органа программы по наркотикам УНП ООН и рассматривать вопросы, касающиеся обеспечения директивного руководства Управлением.

Для рассмотрения пункта 12 Комиссии будет представлен доклад Директора-исполнителя о деятельности УНП ООН (E/CN.7/2014/2-E/CN.15/2014/2), в котором содержится обзор деятельности УНП ООН в 2013 году, касающейся инициатив в области регионального сотрудничества; контроля над наркотиками; борьбы с транснациональной организованной преступностью; коррупции и терроризма; уголовного правосудия; исследований, анализа тенденций и научной и судебно-экспертной поддержки; а также укрепления УНП ООН.

В своей резолюции 56/9 об укреплении принципа общей и совместной ответственности как руководящей основы международных действий по борьбе с мировой проблемой наркотиков с использованием всеобъемлющего и

сбалансированного подхода Комиссия просила УНП ООН включить информацию о достигнутом прогрессе в области международного сотрудничества и работе, проделанной Управлением в связи с осуществлением этой резолюции, в ежегодный доклад Директора-исполнителя о деятельности Управления (E/CN.7/2014/2-E/CN.15/2014/2).

На своей возобновленной пятьдесят шестой сессии Комиссия приняла резолюцию 56/17 о бюджете Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками на двухгодичный период 2014-2015 годов, в которой она утвердила прогнозируемое использование средств общего назначения в течение двухгодичного периода и одобрила смету расходов на вспомогательное обслуживание программ и средств специального назначения на двухгодичный период. Комиссия рассмотрела доклад Директора-исполнителя о сводном бюджете УНП ООН на двухгодичный период 2014-2015 годов (E/CN.7/2013/15-E/CN.15/2013/28), а также рассмотрела и приняла к сведению мнения, изложенные Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам в его докладе о сводном бюджете (E/CN.7/2013/16-E/CN.15/2013/29).

Как и в сводном бюджете на двухгодичный период 2012-2013 годов, представленные в предлагаемом бюджете на двухгодичный период 2014-2015 годов ожидаемые достижения и показатели достижения результатов согласованы с подпрограммами программы 13 стратегических рамок на период 2014-2015 годов (A/67/6 (Prog. 13) и предлагаемым бюджетом по программам на двухгодичный период 2014-2015 годов (A/68/6 (Sect. 16)) с учетом ожидаемых достижений, выделенных в проекте обновленной стратегии Управления на период 2014-2015 годов.

На рассмотрение Комиссии будет представлена записка Секретариата, содержащая проект предлагаемых стратегических рамок на период 2016-2017 годов (E/CN.7/2014/CRP.4), который впоследствии будет выпущен в качестве документа A/69/6 (Prog. 13), включающего двухгодичный план по программам и наброски плана. Комиссии предлагается рассмотреть предлагаемый двухгодичный план по программам в области международного контроля над наркотическими средствами, предупреждения преступности и терроризма и уголовного правосудия и представить Генеральному секретарю свои замечания. Предлагаемый двухгодичный план по программам с соответствующими изменениями будет представлен Комитету по программе и координации на его пятьдесят четвертой сессии. Рекомендации Комитета по этому вопросу будут препровождены Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят девятой сессии в контексте рассмотрения предложенных Генеральным секретарем стратегических рамок на двухгодичный период 2016-2017 годов. Комиссии будет также представлена записка Генерального секретаря о предлагаемых стратегических рамках на период 2016-2017 годов (E/CN.7/2014/15-E/CN.15/2014/15).

Экономический и Социальный Совет в своем решении 2013/246, озаглавленном "Улучшение руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности: расширение мандата постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по

наркотикам и преступности", подтвердил роль Комиссии как главного директивного органа Организации Объединенных Наций по вопросам международного контроля над наркотиками и руководящего органа программы по наркотикам УНП ООН. Совет подтвердил также резолюцию 56/11 Комиссии, озаглавленную "Улучшение руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности", и постановил продлить мандат рабочей группы до проведения в первой половине 2015 года части сессий комиссий, в рамках которой Комиссия проведет тщательный обзор деятельности этой рабочей группы и рассмотрит вопрос о продлении ее мандата. Круг ведения рабочей группы содержится в резолюции 52/13 Комиссии.

На своей возобновленной пятьдесят шестой сессии Комиссия одобрила избрание Резы Наджафи (Исламская Республика Иран) и Игнасио Байлины Руиса (Испания) сопредседателями постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения УНП ООН. В соответствии с резолюциями 53/3 и 56/10 Комиссии на ее пятьдесят седьмой сессии будет представлена записка Секретариата о деятельности этой рабочей группы (E/CN.7/2014/8-E/CN.15/2014/8).

Во исполнение своего решения 55/1 об организации работы будущих сессий Комиссии по наркотическим средствам Комиссия на своей пятьдесят седьмой сессии рассмотрит доклад Секретариата о документации, подготовленной для Комиссии (E/CN.7/2014/6), памятуя о необходимости поддерживать бюджетную дисциплину, использовать конференционные услуги оптимальным с точки зрения затрат образом и более эффективно вести свою работу, включая информацию о связанных с ней расходах, ее количестве и периодичности подготовки документов, усилиях, прилагаемых Секретариатом для определения внутренних средств повышения эффективности методов подготовки такой документации, и экономии, связанной с использованием этих средств, а также рекомендации по этим вопросам, включая изыскание возможностей для дальнейшего совершенствования и сокращения годовых потребностей в документации путем тщательного изучения своих текущих мандатов с целью выявления устаревших и дублирующих друг друга мандатов, во исполнение соответствующей просьбы Комиссии.

Документация

Доклад Директора-исполнителя о деятельности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (E/CN.7/2014/2-E/CN.15/2014/2)

Доклад Секретариата о документации, подготовленной для Комиссии по наркотическим средствам (E/CN.7/2014/6)

Записка Генерального секретаря о предлагаемых стратегических рамках на период 2016-2017 годов (E/CN.7/2014/15-E/CN.15/2014/15)

Записка Секретариата о работе постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (E/CN.7/2014/8-E/CN.15/2014/8)

Доклад о работе возобновленной пятьдесят шестой сессии Комиссии по наркотическим средствам (E/2013/28/Add.1-E/CN.7/2013/15/Add.1)

Записка Секретариата о предлагаемых стратегических рамках на период 2016-2017 годов (E/CN.7/2014/CRP.4)

13. Предварительная повестка дня пятьдесят восьмой сессии Комиссии

В рамках пункта 13 повестки дня Комиссии следует отвести время на рассмотрение любых дополнительных мер по усовершенствованию предварительной повестки дня ее пятьдесят восьмой и последующих сессий, которые она сочтет целесообразными. Комиссии следует также продолжить обзор своих методов работы в целях внесения любых поправок и улучшений, которые она сочтет целесообразными, в том числе по решениям относительно продолжительности ее сессий, ежегодно проводимых в первом полугодии, сроков представления проектов резолюций для рассмотрения на ее сессиях, ежегодно проводимых в первом полугодии, а также содержания и объема ее докладов, с учетом ее решения 55/1 об организации работы будущих сессий Комиссии по наркотическим средствам, принятого Комиссией на ее возобновленной пятьдесят пятой сессии в декабре 2012 года.

14. Прочие вопросы

До сведения Секретариата не было доведено никаких вопросов, которые требовали бы рассмотрения в рамках пункта 14 повестки дня, и в настоящее время никакой документации по этому пункту не предусмотрено.

15. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят седьмой сессии

Ожидается, что Комиссия утвердит доклад о работе первой части ее пятьдесят седьмой сессии во второй половине дня 21 марта 2014 года, т.е. в последний день этой части сессии.

Приложение

Предлагаемая организация работы

1. В своей резолюции 1991/39 Экономический и Социальный Совет постановил, что Комиссия по наркотическим средствам создаст комитет, в состав которого могут войти все государства – члены Комиссии, для выполнения соответствующих функций, по просьбе Комиссии, в целях оказания ей помощи в рассмотрении ее повестки дня и облегчения ее работы.
2. С учетом своей практики Комиссия на своей возобновленной пятьдесят шестой сессии, проходившей 12 и 13 декабря 2013 года, приняла к сведению рекомендацию расширенного бюро и постановила провести неофициальные консультации в среду, 12 марта 2014 года.
3. В соответствии со сложившейся практикой Комиссия в первую очередь рассмотрит проекты резолюций в Комитете полного состава, прежде чем они будут представлены на пленарном заседании. В соответствии с решением 55/1 Комиссии проекты резолюций для рассмотрения на пятьдесят седьмой сессии должны быть представлены за четыре недели до начала сессии, т.е. до 12 час. 00 мин. четверга, 13 февраля 2014 года. Государствам – членам Комиссии, намеревающимся представить проекты резолюций для рассмотрения на пятьдесят седьмой сессии Комиссии, предлагается представлять их в Секретариат как можно скорее и не позднее установленного крайнего срока.
4. Заседания Комитета полного состава для рассмотрения проектов резолюций планируется проводить со второй половины дня понедельника, 17 марта, по первую половину дня пятницы, 21 марта 2014 года.
5. Предлагаемая организация работы подлежит утверждению Комиссией. По мере завершения обсуждения какого-либо пункта или подпункта повестки дня Комиссия, если позволит время, будет переходить к следующему пункту или подпункту. Заседания предлагается проводить с 10 час. 00 мин. до 13 час. 00 мин. и с 15 час. 00 мин. до 18 час. 00 мин.

Неофициальные предсессионные консультации, 12 марта 2014 года

Дата и время

Среда, 12 марта

10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	Неофициальные консультации
15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	Неофициальные консультации

Предлагаемая организация работы

Пятьдесят седьмая сессия, 13-21 марта 2014 года

<i>Дата и время</i>	<i>Пленарное заседание</i>
Четверг, 13 марта	
9 час. 30 мин.	Открытие пятьдесят седьмой сессии Комиссии по наркотическим средствам
	<i>Пункт 2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы</i>

Этап заседаний высокого уровня, 13-14 марта 2014 года

<i>Дата и время</i>	<i>Пленарное заседание</i>	<i>Обсуждения за круглым столом</i>
Четверг, 13 марта		
10 час. 00 мин. – 12 час. 30 мин.	<i>Пункт 3. Открытие этапа заседаний высокого уровня</i>	<i>Пункт 5 (а). Обсуждение за круглым столом вопроса о сокращении спроса: сокращение масштабов злоупотребления наркотиками и наркозависимости на основе всеобъемлющего подхода</i>
	<i>Пункт 4. Общие прения этапа заседаний высокого уровня</i>	
15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 4. Общие прения этапа заседаний высокого уровня (продолжение)</i>	<i>Пункт 5 (b). Обсуждение за круглым столом вопроса о сокращении предложения: сокращение незаконного предложения наркотиков; контроль над прекурсорами и стимуляторами амфетаминового ряда; и международное сотрудничество в деле искоренения незаконного культивирования растений, используемых для производства наркотических средств и психотропных веществ, и в области альтернативного развития</i>
Пятница, 14 марта		
10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 4. Общие прения этапа заседаний высокого уровня (продолжение)</i>	<i>Пункт 5 (с). Обсуждения за круглым столом вопроса о международном сотрудничестве: противодействие отмыванию денежных средств и расширение сотрудничества в правоохранительной области</i>
15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 4. Общие прения этапа заседаний высокого уровня (завершение)</i>	
	<i>Пункт 6. Итоги этапа заседаний высокого уровня</i>	
	<i>Пункт 7. Закрытие этапа заседаний высокого уровня</i>	

Пятьдесят седьмая сессия (продолжение)

Дата и время	Пленарное заседание	Комитет полного состава
Понедельник, 17 марта		
10 час. 00 мин. –	<i>Пункт 2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы (завершение)</i>	
13 час. 00 мин.		
Оперативный сегмент		
<i>Пункт 12. Директивные указания программе по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и укрепление программы по наркотикам и роли Комиссии по наркотическим средствам как ее руководящего органа, включая административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления:</i>		
	a) работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и директивные указания;	
	b) роль Комиссии как руководящего органа программы по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности:	
	i) укрепление программы по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности;	
	ii) административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления	
Нормативный сегмент		
15 час. 00 мин. –	<i>Пункт 10. Осуществление договоров о международном контроле над наркотиками</i>	Рассмотрение проектов резолюций
18 час. 00 мин.		
	a) вызовы и будущая работа Комиссии по наркотическим средствам и Всемирной организации здравоохранения в связи с обзором веществ для возможной разработки рекомендаций в отношении их списочного статуса	
	b) изменения в сфере применения контроля над веществами	
	c) Международный комитет по контролю над наркотиками	
	d) международное сотрудничество с целью обеспечить наличие	

<i>Дата и время</i>	<i>Пленарное заседание</i>	<i>Комитет полного состава</i>
	наркотических средств и психотропных веществ для использования в медицинских и научных целях, не допуская при этом их утечки	
	е) другие вопросы, возникающие в связи с договорами о международном контроле над наркотиками	
Вторник, 18 марта		
10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 8. Обсуждения в группах</i>	Рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 8. Обсуждения в группах (продолжение)</i>	Рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
Среда, 19 марта		
10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 10. Осуществление международных договоров о контроле над наркотиками (продолжение)</i>	Рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 9. Осуществление Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков: последующие меры по итогам проведенного Комиссией по наркотическим средствам обзора на высоком уровне в связи со специальной сессией Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков, которая будет проведена в 2016 году</i>	Рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
Четверг, 20 марта		
10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 9. Осуществление Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков: последующие меры по итогам проведенного Комиссией по наркотическим средствам обзора на высоком уровне в связи со специальной сессией Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков, которая будет проведена в 2016 году (продолжение)</i>	Рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)

<i>Дата и время</i>	<i>Пленарное заседание</i>	<i>Комитет полного состава</i>
15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 11.</i> Положение в области незаконного оборота наркотиков в мире и рекомендации вспомогательных органов Комиссии	Рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)

Пятница, 21 марта		
10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 13.</i> Предварительная повестка дня пятьдесят восьмой сессии Комиссии	Рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 14.</i> Прочие вопросы <i>Пункт 15.</i> Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят седьмой сессии	